

1 tradición familiar

5 tardes en el club de colchas

389 costuras precisas

64,478 puntadas
BSR constantes

6 platos de macarrones
con queso

7 vasos de zumo
de manzana

1 regalo de compromiso matrimonial
para mi hija impagable



Made to create **BERNINA**

Descarga gratuita: Consiga nuestros patrones gratis con instrucciones para hacer un edredón y un vestido en www.bernina.com



design by platinum design

Pantalla LCD para una navegación intuitiva



Acceso fácil a las funciones usadas con frecuencia



Funcionalidad BSR para obtener puntadas perfectas acolchando

BERNINA
SWISS ENGINEERING

13| 14| 15| 16| 17| 18| 19| 20| 21| 22| 23| 24| 25| 26| 27| 28|
6| 7| 8| 9| 10| 11|



Diseño

Los nuevos modelos BERNINA 530 y 550 QE le sorprenderán con su diseño sencillo y clásico. Los ingenieros en BERNINA creen que la forma elegante se debe combinar con la funcionalidad superior para establecer nuevos estándares de diseño. Tanto si está cosiendo como elaborando un acolchado, la estética moderna y la tecnología punta son parte del paquete integral de la BERNINA 530 y 550 QE.

BERNINA 530



Calidad

Los productos BERNINA se fabrican exclusivamente con materiales de primera calidad, tanto por dentro como por fuera. Lo cual asegura un alto nivel de durabilidad y rendimiento del producto. La gran calidad de puntada se hace evidente en la precisión de la costura y puntadas de acolchado, así como en el excepcional poder de perforación de la aguja al atravesar telas gruesas.

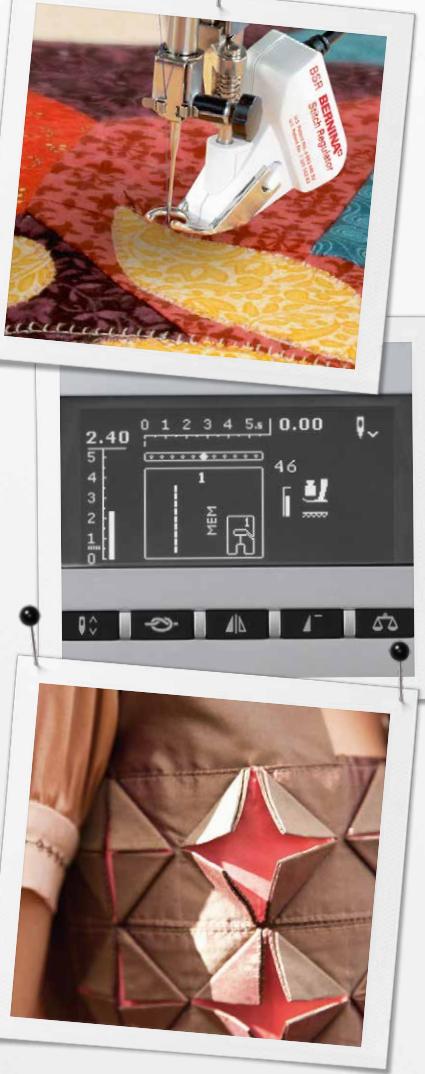
Innovación

La BERNINA 530 y la 550 QE cuentan con características de vanguardia desarrolladas por el un equipo de expertos en Suiza. Combinan ingeniosas aplicaciones de costura y de navegación intuitiva para producir una máquina que es de lo más elegante y sencilla. El regulador de puntada BERNINA (de serie en la B 550 QE y opcional en la B 530), diseñado para ayudarle a dominar con facilidad las técnicas de movimiento libre de costura, es sólo una de las muchas innovaciones BERNINA.

Tradición Suiza

Durante décadas, BERNINA se ha comprometido totalmente en el desarrollo de la costura de última generación y máquinas de bordado para personas creativas. Cada producto que fabricamos está hecho con precisión suiza. BERNINA, tradición Suiza desde 1893. BERNINA, hecha para crear.

¡Exclusivo! Control total de la puntada



La BERNINA 530 y la 550 QE proporcionan un nivel único de control de puntada. Ya sea alterando la puntada en longitud (hasta 5 mm), ancho (hasta 5,5 mm) o la posición de la aguja (hasta 11), o incluso con la creación personalizada de combinaciones, apreciará la comodidad de una máquina que memoriza los detalles de puntada por usted. El regulador de puntadas (BSR) de BERNINA está diseñado para ayudarle a dominar las técnicas de movimiento libre, manteniendo la constancia de las puntadas a distintas velocidades de costura. El BSR ofrece confianza a los principiantes y afianza seguridad a las costureras expertas. El BSR viene incluido en la serie B 550 QE y como accesorio opcional para la B 530.

¡Exclusivo! Nuevas opciones en la memoria

Permita que su B 530 o B550 QE realice un seguimiento de los detalles con las funciones de memoria múltiple. Ambos modelos recuerdan los cambios que realice en las puntadas a medida que las utilice en su sesión de costura. También recuerda su configuración de puntada preferida en cada puntada, cuando ésta se guarda en la memoria a largo plazo. Para aplicaciones creativas, puede guardar hasta 100 puntadas de costura en una combinación.

Amplia colección de puntadas

La B 530 y la B 550 QE incluyen una colección de 140 y 180 puntadas respectivamente, convenientemente almacenadas por categorías para una gran variedad de aplicaciones. Puede ver y seleccionar puntadas directamente o utilizar la fácil pantalla de navegación. Sea cual sea su proyecto de costura, encontrará la puntada perfecta. Con la función automática de ojal en un solo paso, dispondrá de una medida constante en todo momento.

¡Cosa con facilidad!

Apreciará las funciones fáciles de usar y la interfaz sencilla. La nítida pantalla LCD muestra todos los ajustes de un vistazo. El asesor de costura incorporado le ayudará en cualquier momento. El práctico enhebrador de agujas semiautomático le permite empezar a coser más rápido. Con la BERNINA 530 y la 550 QE, pasará más tiempo cosiendo y elaborando acolchados.

Mayor comodidad cosiendo

El sistema exclusivo de manos libres de BERNINA, sube y baja el prensatelas, mientras libera la tensión del hilo y baja los dientes de arrastre, dejando las manos libres para guiar su proyecto. También incluye una práctica tabla de extensión con espacio suficiente para albergar los proyectos de costura más ambiciosos.

Espacio más que de sobra para expandir su creatividad

La BERNINA 530 y la 550 QE están diseñadas para los futuros proyectos de costura que tiene en mente. Una gran variedad de accesorios y prensatelas se incluyen con la máquina. Encontrará una amplia gama de accesorios disponibles, cuando esté preparado para ampliar sus opciones. Sean cual sean las nuevas técnicas que desee explorar, encontrará los accesorios adecuados ayudarle a desarrollarse y expandir sus habilidades en la costura.





Características y funciones de las series 5

Funciones generales	B 580	B 560	B 550 QE	B 530
Sistema de garfio	RL	RL	CB	CB
Velocidad de costura (puntadas por minutos)	1000	1000	900	900
Longitud del brazo libre a la derecha de la aguja	190 mm	190 mm	190 mm	190 mm
Pantalla LCD	—	—	x	x
Pantalla táctil TFT	x	x	—	—
Luz LED para costura	x	x	x	x
Largo máximo de puntada	9 mm	9 mm	5,5 mm	5,5 mm
Ancho máximo de puntada	5 mm	5 mm	5 mm	5 mm
Posiciones de la aguja	11	11	11	11
Número de portabobinas	2	2	2	2
Enhebrador de aguja semiautomático	x	x	x	x
Presión ajustable del prensatelas	x	x	x	x
Cortahilos (manual)	3	3	3	3
Cortahilos automático con seguridad de puntadas	x	x	—	—
Memoria (a corto plazo, para puntadas modificadas)	x	x	x	x
Memoria (a largo plazo, para puntadas modificadas)	x	x	x	x
Crear y guardar combinaciones de puntadas	x	x	x	x
Función BSR para puntadas rectas y en zigzag	x	x	x	x
Botón de inicio y parada	x	x	x	x
Control de velocidad de deslizamiento	x	x	x	x
Indicador de poco hilo	x	x	—	—
Patrón final	x	x	x	x
Conexión USB (host)	x	x	—	—
Conexión USB (slave)	x	x	x	x
Función FHS (sistema de manos libres)	x	x	x	x
Función eco	x	x	—	—

Cosido	B 580	B 560	B 550 QE	B 530
Ojal automático	x	x	x	x
Ojal manual	x	x	x	x
Programa para coser botones	x	x	x	x
Medición botones en pantalla	x	x	—	—
Stop de aguja arriba/abajo	x	x	x	x
Costura hacia atrás	x	x	x	x
Imagen de reflejo invertido	x	x	x	x
Número total de patrones de puntada	935	700	434	395
Puntadas de costura Prácticas (incluido programas de zurcir y puntada de mosca)	31	29	22	22
Puntadas decorativas (incluido los puntadas de acolchado)	284	184	155	117
Puntadas de acolchado	28	24	24	12
Ojales (incluye ojete y programa de costura de ojales)	12	11	10	9
Alfabetos	7	5	4	4
Gestor de creatividad	x	x	x	x
Tutorial	x	x	—	—
Alargamiento de puntadas	x	—	—	—
Visión horizontal de la combinación de patrones de letras y puntadas de costura	—	—	x	x
Patrón de repetición 1–9	x	x	x	x
Hilvanar	x	—	—	—

Accesorios estándar	B 580	B 560	B 550 QE	B 530
Prensatelas incluidos	8	6	8	5
Pie para puntadas de retroceso #1	—	—	x	x
Pie para puntadas de retroceso #1 C	x	x	—	—
Pie overlock #2	—	—	—	x
Pie overlock #2A	x	x	—	—
Pie para ojales automáticos con deslizante #3A	x	x	x	x
Pie para cremallera #4	x	x	x	x
Pie para puntadas invisibles #5	x	x	x	x
Pie para tejanos/vaqueros #8	x	—	—	—
Pie para bordado abierto #20	—	—	x	—
Pie para bordado abierto #20C	x	x	—	—
Pie para labor de retazos #37	—	—	x	—
Pie transportador #50	—	—	x	—
Regulador de puntada (BSR) de BERNINA	x	—	x	—
Mesa deslizable de brazo libre	x	x	x	x
Alzapié prensatelas (sistema de manos libres)	x	x	x	x
Pedal de control	x	x	x	x
Caja para accesorios	x	x	x	x
Bolso	x	x	x	x

Bordado (solo para B 580 y B 560)	B 580	B 560	B 550 QE	B 530
Velocidad de bordado (puntadas por minuto)	680	680	—	—
Diseño y edición en la pantalla táctil (rotación, espejo, modificaciones, etc.)	x	limitado	—	—
Tutorial de bordado	x	x	—	—
Selección de la marca de hilo	x	x	—	—
Barra de información de color	x	x	—	—
Vista del tamaño del diseño en pantalla	x	x	—	—
Posicionamiento virtual	x	x	—	—
Comprobación completa	x	x	—	—
Cambiar el tipo de puntada	x	—	—	—
Función puntada de hilvanado	x	x	—	—
Número de diseños de bordado almacenados	100	70	—	—
Alfabetos	7	4	—	—
Manipulación de letras	x	—	—	—
Diseños de bordados personales en memoria	x	x	—	—

Accesorios de Bordado (solo para B 580 y B 560)	B 580*	B 560*	B 550 QE	B 530
Módulo de bordar	x	x	—	—
Prensatelas para bordado #26	x	x	—	—
Caja para la bobina de bordado	x	x	—	—
Bastidor grande, ovalado con plantilla	x	x	—	—
Bastidor mediano con plantilla	x	x	—	—
Bolso	x	x	—	—

www.bernina.com/5series



oeSD

*En algunos países, el módulo de bordado y accesorios para bordar son opcionales y no forman parte del equipamiento de serie. Consulte a su especialista BERNINA para más información.

BERNINA